GAZET'A TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 óri: Mercurea si Duminec'a, Fói'a, candu concedu ajutóriale. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl., pe ½ 3 fl. v. a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu séu 2½ galbini mon. sunătória.

Anulu XXXIV.

Se prenumera la postele c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Tax'a timbrala a 30 cr. de fiecare publicare.

Nr. 79. **Brasiovu 25|13 Octobre** **1871.**

MONARCHI'A AUSTRO-UNGARICA.

Transilvani'a.

Brasiovu 24 Oct. 1871.

Publicamu in fruntea frumós'a si condemn'a recunoscientia, ce congresulu diuaristiloru romani adunatu in Bucuresci in 1 Oct. a. c. a primitu in fruntea si intrad'a deschiderei lui cá inaugurare, dupa cum o vedemu publicata de „Telegrafulu“, consimtiendu intocma la datoritulu tributu pentru meritele initiatóriloru publicitatei romane:

„Congresulu diuaristicu.

Congresulu diuaristicu crediendu, ca n'ar puté mai bine se si inaugureze lucrarile sale decatu printr'unu votu de eterna recunoscientia venerabililoru barbati reposatulu George Asachi, DD. Ioane Eliadu Radulescu si George Baritiu parintii diuaristicei romane in cele 3 provincii ale Daciei Traiane, primi in unanimitate, cu celu mai mare entusiasmu, urmatóri'a propunere a dlui G. Misailu.

PROPUNERE:

Celu d'antaiu romanu, care s'a ganditu pentru prim'a óra de a infiintiá o fói'a periodica in limb'a nóstra a fostu d. Racocea c. r. translatoru in Lemberg; a publicatu inse numai prospectulu acelui diuariu ce avea se ésa pentru antaiasi data romanesce, fara cá planulu seu se fi fostu pusu in aplicatiune.

La 1822 reposatulu acum Zacharia Carcalechi, cercá pentru a dóu'a óra in Bud'a o asemenea intreprindere, déra si acést'a cadiù.

La 1828 C. Rosetti, munténulu, publica in Sacsoni'a catera numere numai ale unui diuariu politicu numitu „Fam'a Lipscai“.

La 1827, venerabilulu d. I. Eliadu Radulescu, patriarchulu publicistiloru nostri moderni, ceruse voia de a publicá o fói'a romanésca in Bucuresci, inse guvernulu de atunci nu i incuviintiá cererea. Acést'a a descuragiatu pe toti ceilalti barbati afara de doi, cari nu perdura de totu speranti'a, asteptandu dupa dis'a dlui Cogalniceanu: **tóte** dela timpu si dela timpu si impregiurari.

Acesti'a au fostu dd. I. H. Radulescu in Munteni'a, G. Asachi, reposatu acum intru fericire in Moldov'a.

La 1 Aprile 1829, d. Eliadu publica antaiulu numeru alu „Curierului Romanescu“, unulu din diuariele cele mai bune ce amu avutu pana in diu'a de astadi, si care dupa dis'a plina de adeveru a unui'a din veteranii actuali ai publicisticei nóstre, a esercitatu cea mai mare inriurire asupra opiniunei publice, asupra ideiloru literaturei si chiaru gustului romaniloru.

Trei luni dupa Heliade (1 Iuniu 1829) G. Asachi scóte la lumina in Iasi, „Albin'a Romanésca“, diuariu veteranu ce pana la 1859 n'a incetatu a aparé sub o forma séu alt'a.

„Aceste diuarie, scrie d. Cogalniceanu, „esite in timpulu ocupatiunei rusesci si sub censur'a impusa pentru aceiasi data principateloru prin ocarmuirea provisoria, fura inse o adeverata revolutia intre romani. Ele le deschidea o lume nóua punendu-i in contactu cu celelalte popóre mai civilisate, aratandule faptele, propasirile si mai alesu driturile.“

Unu alu treile barbatu, pe care recunoscienti'a romaniloru n'ar trebui se lu dè uitarii nici odata este d. G. Baritiu, care la 1838 a fundatu in ciud'a enormeloru greutati ce i se opuneau, „Gazet'a de Transilvani'a“ si „Fói'a pentru minte, anim'a si literatur'a“. Cele mai bune articole despre drepturile si interesele romaniloru esiau si esu inca in aceste diuarie, in care dupa marturisirea celoru competinti (Cogalniceanu diurnalistu romanu), publicistii cei mai insemnati -si dedese rendes-vouz....

„Gazet'a de Transilvani'a“ a fostu aparatoriulu celu mai infocatu alu principateloru, stimulatoriulu celu mai neobositu alu nationalismului, protivniculu neimpacatu alu iurcariloru de din afara si alu abusuriloru de din intru, care le impedecá propasirea. La „Gazet'a de Transilvani'a“ alergau toti publicistii romani, cari in patri'a loru nu gasiea organu pentru a-si publicá ideile. „Gazet'a de Transilvani'a“, e rea pentru Principate pres'a libera, organulu opiniunei publice. Gazet'a lui G. Baritiu a facutu multu bine, a opritu multu reu si in totu chipulu a ecsercitatu o mare inriurire in Iasi si in Bucuresci atatu asupra guverneloru catu si asupra poporului.“

Candu vedemu, chiaru in dilele nóstre, acestu timpu disu alu tolerantiei si alu libertatei, la cate greutati, sacrificii, pericole si privatiuni este supusa meseri'a de diuaristu, candu scimu, ca unu Eliade, cá unu Asachi, cá unu Baritiu au avutu a invinge greutati si mai coversitóre sub intreitulu jugu de feru alu presiunei moscovite, austriace si turce, spre a sustiené cate 25 si 30 de ani nisce organe de publicitate ce devenise nesce adeverate amvróne nationali, nu putemu a nu fi patrunsi de cea mai adenca recunoscientia pentru acesti trei initiatori ai nostri in materi'a de presa, pentru acesti maiestri, ai caroru discipuli suntu toti publicistii nostrii de astadi, tineri séu betrani.

Pentru aceste consideratiuni

amu onóre a propune acestui primu congresu alu presei romane, fic'a si continuatóri'a presei dela 1829 si 1838, cá inceputulu lucrariloru sale se lu faca printr'unu votu de eterna recunoscientia in memori'a reposatului G. Asachi, primulu diuaristu moldovénu; a dlui I. Eliade Radulescu, primulu diuaristu munténu si a dlui G. Baritiu primulu diuaristu ardeléu.

Moral'a ne invétia a uitá relele, nici odata binefacerile. Recunoscienti'a este un'a din primele virtuti ale marelui si generosului poporu romanu. Pana si animalele, dice intieleptulu Ségur, suntu recunoscatóre, ca-ci ingratitudinea este unu vitiu in contra naturei.

Procedendu astfeliu ne vomu acuitá de cea d'antaia datoria a acestui primu congresu alu presei romane si ne vomu face vrednici de respectulu urmasiloru nostri.

Bucuresci in 4 Octobre 1871.

G. Misailu.

Adunarea luá urmatóri'a conclusiune, care se primi in cunoscientia:

CONCLUSIUNE:

Asupra propunerei dlui G. Misailu de a se esprime recunoscientia barbatiloru, cari cá parinti ai diuaristicei romane, in cele trei provincii ale Daciei Traiane, au concursu la renascerea Romanitatiei, luptandu pe calea spinósa a publicismului.

Inspiratu de nobil'a initiativa a acestoru veterani ai presei romane.

Congresulu inaugureza lucrarile sale printr'unu votu de eterna recunoscientia venerabililoru: reposatulu George Asachi, dd. Ioane Eliade Radulescu si George Baritiu.“ —

Congresulu mai repeti invitarea celoru nereprezentati cu adausu, ca siedintiele regulate voru incepe numai dela 12 Octobre. Din Transilvani'a, unde se afla stare esceptionale, nu se póte astepta, decatu pulsulu animei, care bate cu tóta ferbintial'a pentru prosperarea tuturoru intreprinderiloru folositórie romanismului, dintre cari cea mai de capetenia e comun'a adoperare a intra in cea mai intima relatiune cu tóta publicitatea romano-latina, cá se se intereseze mai vinu de dovad'a simpathieloru ce, conservate si prin desastrele secululoru, daco-romanismulu nu incéta a le nutri, dér pe viitoriu se va adopera a le face mai intime, deschidiendu usile comerciului celui reciprocu de relatiunile consangene. — Unu diurnalu in Rom'a latino-romanu altulu in Parisu e necesitate absoluta. — —

Revista despre congresulu romaniloru,

(nu alu latino-romaniloru, nu alu daco-romaniloru, ci numai alu romaniloru transilvani).

Ce mai ambla inteligenti'a romana cu fantasmagori'a de congresu, hisz, „romanii nostri din Ardélu inainte de tóte au lipsa de unu pater Mathew, cá celu ce a impatriatu intre irlandesi reuniunile in contra beuturelor spirituóse“. Asta resuná cá echou de impresiune la audiulu de congresu si inca romanu, si cá aplecare la infratire politica nationale, din proscenilu animei lui „Kol. Közlöny“ Nr. 172 din 21 Octobre, anulu Domnului 1871.— Se resfoimu analele secloru trecuti si se ne convingemu unadata, déca adeptii dau de „K. Közl.“ au vorbitu, mai pucinu, au facutu vreodata in vreuna revista noha-comentariu mai glorificatoriu pentru natiunea, dicu natiunea romana din Transilvani'a, decatu acum, cu vorbele de susu, candu tocma inteligenti'a romana — cea plina de pietate catra comun'a concordia — vrea a cauta unu espedientu de valóre publica spre a adera la invitarile si incercarile hlizite de dupa usi'a antagoniloru, pentru aplanarea dreptelor pretensiuni ale natiunei romane din Transilvani'a! —

Dér se damu — la o parte — svadurile lui „K. Közl.“, ca-ce ele se termina cam la obersi'a sortii „glebae adstrictus“, tatandune tóte aspiratiunile de viétia nationale politica pe vecia si ducundune la edemulu de sclavia politica nationale, pentru a carei prosperare romanulu se faca economia, se lucre bine pamentulu, pentrucá se póte plati bine pe mariile sale kozlönyenii, fara a sci de pretensiuni dupa sacrificia, cá numai acésta e destinatiunea romaniloru ardeleni!

Ne vomu reintórce si la impartesirea svaduriloru oraculóse ale divinitatii din Clusiu mai tardiu, acum se referamu si noi, cum si ce miscari s'au mai planuitu intre nepotii lui Horia din Ardélu. Trebuiea se vorbimu, cu acelu dispretiu, cu care suntemu intempinati. Vicem pro vice. Éca tóta istori'a:

Cu ocasiunea iubileului Escelentiei Sale pre meritatului archiereu br. Siaguna, unii dintre cei ce luara parte la acelu festinu miscara a se tiené

si o convorbire, feliu de conferintia politico-nationale, cum facu tóte partitele politice si cum facù cea deákiana chiaru si acum, candu ei sosi la urechi tunetulu si bombardulu emisu tocma din Prag'a din bàrn'a acteloru de complanare si cu deosebire din legea cea manifica cu curie nationale pentru asecurarea de egemonisare, cá de timpuriu se se intieléga, cá ce e de facutu, se nu scapè cumva frenele in pericitare, tocma asia seaduanara unu numeru insemnatu de inteligenti romani si conferira in 4 Sept. Cei ce luara initiativ'a cerea si aparà recederea dela pasivitate; cei mai afundu vedietori pretendea, ca numai o adunare generale a inteligentiei e competenta a decide, cá ce ar' mai fi se urmeze natiunea romana in interesulu causei sale nationale. Cei cu fraternisarile se sperea de adunare nationale si pretendea, cá se se convóce, inse numai cu programa: „de a esi din pasivitate regulandu o activitate, mai vertosu pentru alegerile (dela 20 Aprile 1872!) la diet'a din Pest'a; apoi bravii acei activisti nici ca voiea se vina la o astfeliu de adunare alti, cu alte opiniuni, decatu numai cu de ale loru.

Maioritatea inse n'a recunoscutu necesitatea absoluta nici oportunitatea de v'o adunare nationale romana generale tocma in impregiurarile de facia si asia totu resultatulu conferintiei s'a tiermuritu pre langa alegerea unei comisiuni din ambe partile disputante, de 7 membri, cari se se consulte cu inteligenti'a, cá ce ar' fi mai consultu a se inscena in obiectulu respectivu. In comisiune se alesera d. E. Macelariu, I. Hania, I. Rusu, Dr. I. Nemesiu, Dr. I. Borcea, Dr. D. Racuciu si Visarionu Romanu. Acestu comitetu se adresà catra inteligenti'a romana respectivu competenta cu una adresa de cuprinsulu urmatoriu:

„Multu Onorate Domnule!

In 4 ale curentei, pe candu o parte insemnata a inteligentiei nóstre din diferite parti ale Transilvaniei se afla la Sibiiu, s'a tienutu si o consultare particularia confidentiala asupra trebiloru nóstre politico-nationali.

S'a constatatu si cu asta ocasiune acea ce toti simtimu: trebuinti'a de o mai désa comunicatiune de pareri intre inteligentii nostri, s'a constatatu adeverulu, pe care toti lu recunóscemu, ca interesele politico-nationali ale poporului romanu din Transilvani'a reclama acum dela inteligenti'a sa preste totu mai multe semne de viétia.

De si adunarea nóstra acea, facia cu momentositatea lucrului nu s'a semtitu competenta a esi din form'a conversariloru private si a proiectá vre unu modu de manecare; a voitu totusi se contribue la realisarea unei intielegeri acea, ce póte si este datoriu se contribue ver-care particularu.

Spre acestu scopu a alesu unu comitetu de 7 constatoriu din urmatóriele persóne: Elia Macelariu, Ioane Hania, Ioane Rusu, Dr. Ioane Nemesiu, Dr. Ioane Borcia, Dr. Demetriu Racuciu si Visarionu Romanu, — care s'a indatoratu, de a se adresá pe cale privata catra toti barbatii competenti si atenti nóstre si a le cere parerea in privinti'a tienutei nóstre politice in presentu si viitoriulu celu mai desprópe facia cu impregiurari, in cari ne aflamu.

Scopulu principalu alu acestui pasu este, a gasí apoi din adunarea aceloru pareri modulu celu mai usioru si mai eficace pentru initiarea unei intielegeri si desvoltarea unei activitati mai corespundetórie intereseloru natiunei.

Avendu deci norocirea, a te numerá intre barbatii de intielepciune si de maturitate politica, ne permitemu a te rugá cu totu respectulu, se ai bunatate a-ti dá opiniunile dtale la urmatóriele puncte:

1. De óra-ce numai o adunare nationala póte fi competenta a se pronuntiá asupra conduitei politice a natiunei: care, cugeti dta, c'ar fi modulu celu mai corespundietoriu pentru realisarea unei atari adunari in impregiurarile actuali?

2. Ce adunare afli mai cu scopu se se tiena, conferintia a inteligentiei, congresu nationalu ori ce?

3. Care se fia locului adunarei si cam pe candu se se conchiame?

4. Cine si in ce modu se convóce adunarea?

5. Cine se iea parte la adunare?

6. In casulu, candu tienerea adunarei nu s'ar puté realisá, ce e de facutu totusi pentru ajungerea scopului?

Zelulu dtale patrioticu si nationalu, pe care ne ai deprinsu a lu cunósce atatu de multu, nu ne permite a ne indoi, ca ne vei onorá cu increderea dtale si nu vei refusá concursulu dtale intr'o causa atatu de momentósa si urgenta, cum este acést'a.

Respunsulu m. on. dtale vei binevoi a ni la tramite prin adres'a Elia Macelariu la Sibiiu, in catu ar' fi cu putintia pana in 15 Oct. cal. u. a. c.

Primesce, te rugamu, asigurarea stimei nóstre deosebite.

Sibiiu, 20 Septembre 1871.

Comitetulu ad hoc."

Romanii din Brasiova, cari tienu tare de program'a fraternisarei, nu respunsera cate unulu la acésta adresare, ci tienura in 15 una adunare, in care decisera a dechiará comitetului dela Sibiiu, ca nu i acceptézà initiativ'a, ci astépta initiativ'a comitetului nationale dela 1862, care sub presidiulu Ecs. Sale br. Siaguna s'a tramisu din conferinti'a dela Belgradu si pana acum inca n'au aruto ocasiune (!!!) a da reportu despre misiunesi, dice „H. Ztg." din Sibiiu. — Nóue ne venise altfeliu cuprinsulu decisiunei spre publicare, ca adica se iè initiativa pentru midiulocirea tienerei unui congresu nationale f. comitetu nat. din 1861. N'amu publicatu nemica, pentrucá si s'a contramandatu si apoi nu aflámu nici o urgentia pentru intelirea publicatiunei respective.

„Albin'a" vine si analisa tóte intrebarile cuprinse in adres'a de susu a comitetului ad hoc. In analisa se recunósce, ca interesele politice nationali ale poporului romanu din Transilvani'a reclama in adeveru dela inteligenti'a lui preste totu mai multe semne de viétia, inse despre acésta findu convinsu fia-cine dintre inteligenti, n'are trebuintia de formale recunóscere, ca obiectulu e deslegatu. Era acésta mai mare activitate se se inaugureze si se se desvólte pretutindeni in tóte sferele vietiei publice si private, prin fiecare inteligentu, care are cunoscientia de marile interese ale causei natiunei romane din Transilvani'a, si acésta atatu cu cuventulu, catu si cu condeiulu si cu fapt'a, unde acésta póte se aiba locu, cea ce pana acum nu s'a facutu din destulu, dupa cum a cerutu necesitatea; apoi se intrèba:

„Ei bine, cum astadata credemu, ca svatulu unei adunari va delaturá acea inertia daunósa?!

Ce a impedecatu pre romani, pre inteligenti'a loru, pre advocatii buna óra ai loru, de a se fi infacisiatu, ori de cate ori a cerutu trebuinti'a, naintea oficialoru si tribunaleloru publice — pururi numai cá romani, pururi numai cu limb'a si cu hartii romane, si a nu primi nemica, nici lege, nici ordinatiune, nici sentintia — in limba straina?!

Ce a impedecatu pre romani, de a starui mortisiu si espunenduse chiaru prin municipia, pentru introducerea limbei loru si respectarea nationalitatei loru in cea mai deplina mesura, in viéti'a politica?! Si in casu de neteresire, de a resiste si a opune, si astfeliu de a impedecá, sóu a ingreuná guvernarea?!

Ce a impedecatu pre romani, de a desvoltá o activitate publicistica catu mai imposante, de a-a bonà si cetí fiecare carturariu macaru cate o gazeta nationale, si prin acést'a a se pune in reportu si cointielegere intre sine, cá cum ei toti ar' fi, dupa cum naturalminte si suntu, unu trupu si unu sufletu, si astfeliu de a face cu totii, cá dupa unu tactu, unu pulsu séu impulsu comunu, cea mai poterica presiune asupra despotiloru ce ne apésa nationalminte, ce voru a ne nimici nationalminte?!

Ce a impedecatu si póte se impedece pre romani, de a nu se interesá destulu, de societatile si institutele nóstre nationali de cultura, de scólele nóstre, de literatur'a nóstra, de — „Albina", banc'a nóstra de creditu si economii, scl. scl.?! Si astfeliu de a desvoltá o viétia propria nationale, plina de energia, impunetória chiaru!? —

Ei bine; recunóscemu cu totii, ca — nu ne amu interesatu destulu, ba ca in multe privintie nu ne amu interesatu mai nimica; — ei bine: dati se ne interesamu din tóte partile mai multu, se ni incordamu mai multu potetile, se aducemu pana si sacrificiu, in avere, in munca séu sudóre, pana si in sanetate si viétia." — (Va urmá.)

Legea comunale

(articlu de lege XVIII din anulu 1871 despre regularea comuneloru, sanctionatu in 7 Iunin 1871, promulgatu in amendóue camerele Ungariei in 10 Iunie 1871.)*).

CAPU I. Despre comune in generale.

§ 1. Comunele suntu:

a) cetatile (orasiele), cari au consiliu (magistratu) regulatu dupa §-lu 64 din legea de facia;

b) comunele mari (opidele si satele mari, mezóvárosok és nagy faluk), cari de si nu au consiliu regulatu, suntu in stare de a implini din potérea loru propria agendele ce li s'au concredlutu prin lege;

c) comunele mice, cari nu suntu in stare de a-si implini din potérea loru propria agendele, impuse comuneloru prin lege, din caus'a relatiuniloru materiali marginite ale loru si pentru acéea trebuie se se alieze (impreune) cu alte comune.

§ 2. Comun'a, intre marginile legei, -si conduce de sine afacerile interne proprie, ecsecutéza ordinatiunile legei si ale municipiului (jurisdictiunei), relative la administratiunea publica de statu si municipale.

§ 3. In cause administrative auctoritatea apelativa a comuneloru in gradulu primu e municipiulu (jurisdictiunea) in alu dóile guvernulu.

CAPU II. Despre auctoritatea si competintii'a comunale.

§ 4. Auctoritatea comunei se estinde la tóte persónele, cari locuiescu séu petrecu (se tienu) in comuna si in teritoriulu comunei, si la tóta averea ce se afla in comuna si in teritoriulu ei.

§ 5. Facu escepti'une dela acésta regula generale:

a) Membrii armatei regulate, marinei de resbelu si ai militieloru patriei (honvédség), cari stau in servitiu activu, in cause relative la servitiulu militariu si in generale in acele ce dupa §-lu 14 art. de lege XII 1867 si §-lu 54 art. de lege LX 1868 se tienu de sfer'a de activitate a judecatoriei militarie;

b) edificiele, cari servescu de locuintia stabilu séu provisoria Maiestatei Sale regelui si curtei sale si apertinentiele acelor'a;

c) tóte edificiele séu localitatile folosite in fapta eschisivu spre scopuri de fortificatiune séu spre alte scopuri militarie sub durat'a folosintiei.

§ 6. Fiacare cive alu patriei trebuie se apartiena in legamintea vreunei comune.

§ 7. Fiacare cive alu patriei apartiene la legamintea acelei comune, sub a careia competintia stá candu se publicá legea acést'a.

§ 8. Femeea sub durat'a faptica a legaturei conjugali (de casatoria) urméza competinti'a comunale a barbatului, si aceea o tiene si vedur'a in catu competinti'a ei nu se schimba in intielesulu punctului a) din §-lu 10.

§ 9. In aceea ce privesce pruncii minoreni decide competinti'a comunale a parintelui, séu incatu ingrigirea de pruncí este incredintiata mamei prin sentintia judecatorésca, competinti'a comunale a acesteia.

Cei nascuti din patu nelegitimu apartienu la competinti'a comunale a mamei.

§ 10. In acele casuri, la cari nu se potu aplica §-ii de susu:

a) civele patriei apartiene la comun'a, in care locuiesce stabilu celu pucinu de doi ani si platesce dare;

b) in aceea ce privesce individii, cari nu se potu trage sub regul'a de sub punctulu a), si din comun'a, in competinti'a altei comune, decide competinti'a comunale a parentiloru respective a mamei;

c) cei gasiti (lelenczek), séu in generale individii, alu caror'a locu de nascere nu se scie, se considera cá apartienetori la comun'a, in care s'au aflatu, séu in care in timpii din urma au petrecutu mai indelungatu;

d) individii, cari au servitiu séu servescu in armata, a caror'a competintia comunale nu se póte statóri pre basea regulelor de mai susu, se considera cá apartienetori la comun'a, de unde au fostu asentati.

§ 11. Competinti'a comunale se póte scuitá si prin primire in legamintea comunale.

*) Acésta lege se va pune in practe pe tóte satele; si neanladuse barbati calificati, cari se o scie esplica si ecsecuta, se scia romanii, ca si prin sate voru capatá din grati'a stapaniloru totu magihari de judi si notari, apoi cum scie lupulu pastori oile n'amu se mai esplicu. — R.

§ 12. Fiacare cive alu patriei are dreptu de a se asiedià cu locuintia (a se domiciliá) in alta comuna.

Celu ce se asiedia cu locuinti'a -si insinua vointi'a la comun'a, in care vré se se asiedie, si comun'a numai in acelu casu i póte denegá asiedierea:

a) déca se adeverésce in contra celui ce se asiedia, ca e sub accusatinne criminale, séu sub pedépsa;

b) déca nu este in stare a se sustiené fara ingreunarea comunei.

§ 13. Prin asiedíare cu locuinti'a nu se rumpe legaminte comunale, in care a statu pana atunci.

§ 14. Déca celu ce s'a asiedíatu voiesce a fi primitu in legaminte comunei, in care s'a mutatu: pentru acestu scopu se róga cu vorb'a séu in scrisu de comun'a respectiva; comun'a póte admita primirea indata.

§ 15. Nu se póte denegá celui asiedíatu primirea in legaminte comunei:

a) déca a locuitu in modu statatoriu in comuna doi ani de dile;

b) sub acestu timpu totu acolo a portatu in continuu sarcinele comunali, in lipsa acestor'a alte sarcine publice; si

c) nu vine sub escceptiunile atinse la §-lu 12.

§ 16. Celu primitu devine membru comunale ordinariu, se bucura de drepturile asecurate prin legea presenta membriloru comunali, si este indetoritu a implini detorintiele ce provina din legatur'a comunale.

§ 17. Comunele, cari -si acoperu sarcinele comunali pre deplinu din veniturile averei comunali, potu se conditioneze primirea in legaminte comunei pelanga platirea unei tacse moderate. Acésta tacsa se va ficsá de comun'a respectiva prin unu statutu.

Inse statutulu adusu in acestu obiectu e de a se susterne spre aprobare jurisdictiunei respective, decisiunea jurisdictiunei se póte apelá la ministrulu de afacerile interne.

§ 18. Despre primirea in legaminte comunale e de a se inscientiá in acelassi timpu primaria acelei comune, alu careia membru a fostu pana acuma celu ce s'a primitu.

§ 19. Straini, cari locuiescu in tiéra statatoriu de doi ani de dile, platescu in continuu dare, si nu suntu supusi altui statu, se potu primi de comune in legaminte comunale, déca facu destulu conditiuniloru din §-ii 12, 14 si 15.

§ 20. Orice teritoriu trebuie se apartiena la óre care-va comuna.

§ 21. Teritoriulu apartiene la comun'a, la care si pana aici a apartinutu, séu la care a platitu pana aici contributiunea statului.

Acésa, ca óre cu respectu la administratiunea publica, la care comuna vecina a acelei jurisdictiuni se apartiena pusti, care pana acum'a n'a apartinutu la nici una comuna si -si a platitu contributiunea deadreptulu la oficiulu de dare regescu? o va determiná proprietariulu séu acea parte a proprietariloru, care platesce la olalta mai multu de catu diumetate din tóta contributiunea directa de statu a pustei.

Déca cumva ar' fi mai multa decatu dóue opiniuni, si votulu celoru ce platescu mai multu de catu diumetate din contributiunea directa de statu nu se arata pre langa nici un'a, séu déca comun'a, la care proprietariulu séu proprietarii pustei doresce se apartiena, nu vré se se invoiésca la impreunarea pustei cu comun'a, despre acésa, ca cu respectu la administratiunea publica una atare pusta, la care comuna vecina se apartiena, va decide jurisdictiunea respectiva pre langa ascultarea proprietariului pustei si a comuneloru vecine.

CAPU III. Despre drepturile si agendele (detorintiele) comuneloru.

§ 22. Comun'a:

a) decide si aduce statute in afacerile interne proprie;

b) decisiunile si statutele -si le ecsecutéza prin primarii si organele alese proprie;

c) dispune de averea comunei;

d) impune (aruncá) si scóte dare comunale;

e) se ingrigesce de drumurile curatu comunali si de alte midiuióce de comunicatiune;

f) asemenea se ingrigesce de scólele comunali si alte institute de acceasi natura;

g) ea manipuléza politi'a si afacerea soraciloru;

h) ecsercéza tóte drepturile si implinesce tóte detorintele, cari dupa lege competu comuneloru.

§ 23. Cetatile cu consiliu (magistratu) regulatu afara de drepturile enumerate la §-lu 22:

a) administréza politi'a de piatia, muntena, de tergu, idila si de sanetate publica conformu pretensiuniloru locali;

b) ecsercéza jurisdictiune orfanala si pupilaria in tóte acele cause ale orfaniloru si ale celoru ce suntu pusi sub curatela din comuna, cari nu se tienu de competinti'a judecatoriei ordinarie;

c) procedu in cause industriali si in cause ce provinu din relatiuni de servitiu intre domnulu casei si servitori, in intielesulu legei si alu statuteloru.

§ 24. Drepturile de jurisdictiune orfanala si pupilaria la ecsercéza cetatea cu consiliu regulatu prin una comisiune orfanala permanente.

Comisiunea orfanala constá din primariulu (polgármester), procuroriulu, esactorulu, cetatii, din unulu séu mai multi asesori orfanali si din tutorulu generale, care n'are votu. Presiedinte e primariulu cetatii, in casu de impedecare, unulu dintre asesorii orfanali.

Pentru a aduce decisiune valida se recere dimpreuna cu presiedintele presenti'a a 3 membri, cari au votu.

Auctoritatea apelativa a canseloru orfanali si pupilarie in gradulu primu e municipiulu (jurisdictiunea) in alu doilea ministrulu de afacerile interne.

§ 25. Pracsea, ce custá in cetatile singuratece in privinti'a tractarei canseloru orfanali si in privinti'a administrarei banilor orfanali se póte sustiené si mai departe pana la regularea generale si definitiva a canseloru orfanali, inse déca jurisdictiunea (comitatulu, districtulu etc.), séu cetatea voiesce se o straformeze intr'unu modu mai corespundietoriu scopului, acést'a o póte face prin unu statutu; inse statutulu adusu prin jurisdictiune e de a se susterne spre aprobare la ministrulu de interne, ér' statutulu adusu de cetate la jurisdictiune, si de acolo la ministrulu de interne.

§ 26. Numai dupa aprobare din partea jurisdictiunei se póte ecsecutá decisiunea, care se reportéza:

a) la statorirea, repartirea si scoterea darei comunali;

b) la instrainarea séu acuirarea averei comunali, la inchiaiarea de arende preste 6 ani;

c) la contragerí de imprumutu;

d) la sistemisarea oficiului nou, séu la desfiintiarea celui custatoriu;

e) la inchiarea séu desfacerea contracteloru onerése ce nu vinu inainte in proliminariulu speseloru, si la redicarea de opuri publice insemnate;

f) la pastrarea, straformarea si demolirea monumenteloru istorice si de arta;

g) precum si orice decisiune, pentru care legea ordona intarire mai inalta.

In contra decisiunei municipiului (comitatului, districtului, etc.) comun'a poté se dé recursu la ministrulu de interne in terminu de 15 dile.

Déca jurisdictiunea nu se dechiara in cea mai de aprópe adunare generale ce urméza dupa susternerea decisiunei, séu guvernulu in terminu de 30 de dile computandu dela presentarea susternerei facute in urm'a recursului: decisiunea comunei se considera cá aprobata (incuviintiata) prin tacere, si se póte ecsecutá.

§ 27. In contra tuturoru decisiuniloru vatamatórie ale comunei, interesantii potu dá recursu, in terminu de 15 dile dela publicarea legala, respective dela admanuare, la municipiu, si de acolo in 15 dile la ministrulu de interne.

In decisiunea totudeun'a trebuie se fia espresu pusu, cumca decisiunea se póte apelá numai fara a impedecá ecsecutarea ei (extra dominium).

In lips'a acestei clausule decisiunea se póte apelá cu impedecarea ecsecutarei (intra dominium).

§ 28. Municipiulu, afara de causele enumerate la §-lu 26 si apelate in intielesulu §-lui 27 numai, in acelu casu se póte amestecá in afacerile interne ale comunei, déca representanti'a comunei i cere si pretinde intervenirea séu ajutoriulu seu.

La casu contrariu comun'a póte cercá remediu la guvernu.

§ 29. Statulu comunei nu póte fi contrariu legei, ordinatiuniloru guvernului si ale jurisdictiunei in vigóre; e de a se susterne indata municipiului si numai dupa aprobarea acestuia respicata séu pre tacute se póte ecsecutá.

§ 30. Statutulu, care e contrariu ordinatiunei din §-iu 29, e de a se nulificá prin municipiu.

Déca municipiulu nu s'a dechiaratu in adunarea generale procsima, ce urméza dupa susternere, statutulu se considera cá aprobatu.

Decisiunea nulificatória a municipiului se póte apelá la ministrulu de interne.

§ 31. Singuraticii potu recurá pentru modificarea statuteloru vatamatórie a comunei, si in contra decisiunei vatamatórie a comunei, aduse in acestu obiectu, la municipiu, si de acolo la ministrulu de interne.

§ 32. Comun'a nu póte face obiectu de desbatere si decisiune din ordinatiunile municipiului si ale organeloru lui competinte, relative la administratiunea publica de statu si municipale si este obligata a le ecsecutá neconditionatu.

§ 33. Cetatile cu consiliu regulatu primescu ordinatiunile municipiului nemidiulocitu si eschisivamente prin vice-comite, ér' comunele mice si mari prin oficiolata cercuale (despartiementalu), si relative la aceste rinu in atingere cu municipiulu in calea acestoru organe municipali.

CAPU IV. Despre representatiunea comunale.

§ 34. Comun'a ecsercéza dreptiulu autonomiei (guvernarii) de sine prin corporatiunea sa representativa.

Corporatiunea representativa constá pre diumetate din alesii publicului alegatoriu, ér' pre diumetate din acei civi ai patriei maiorenni, locuitori séu possessori comunali, cari platescu cea mai multa dare directa de statu.

§ 35. List'a representantiloru, cari nu vinu sub alegere se rectifica (corege) in totu anulu.

Rectificarea se face pre basea aratarei de dare in comunele mice si mari prin sub-prefectu (szolgabiró), ér' in cetatile cu consiliu regulatu prin una delegatiune alesa de corporatiunea representativa.

Delegatiunea in dile defipte si publicate -si tiene siedintiele publice, si despre procederea sa face reporta motivatu corporatiunei representative.

La stabilirea listei si ordinei se computa numai darea directa de statu a averei din comuna si din teritoriulu ei, si a venitului trasu in comuna si teritoriulu ei; mai departe:

se computa indoitu darea directa de statu a profesoriloru dela institutele de invetiamentu de statu, confesionali si private, a invetiatoriloru populari, a membriloru de academie scientifice, a redactoriloru de fóie periodice si diuarie, a preutiloru, a membriloru interni si esterni dela camerele industriali si comerciali, asemenea si a doctoriloru, advocatiloru, mediciloru, inginerilora, apotecariloru, (farmacistiloru), chirurgiloru, montanisticiloru, forestariloru si a economiloru (gazdatisztek) provediuti cu diploma valida in statulu unguresc.

In darea de statu a barbatului séu a parintelui e de a se computá darea de statu a femeei, cum si a pruncilora minoreni, déca elu administréza averea femeei séu a pruncilora minoreni.

Candu doi seu mai multi platescu dare de statu de asemenea cuantitate, intre acestia decide sórtea; inse candu vine inainte acestu casu intre individi de aceia, dintre cari unulu ar' ajunge in corporatiunea representativa in urm'a darei de statu calculate simplu, ér' celalaltu in urm'a darei calculate indoitu: cestu din urma are antaietate.

§ 36. Nu se póte lúa in lista:

a) celu ce s'a condamnatu pentru vreo fapta criminale, dela publicarea sententiei condamnatórie pre catu tiene pedépsa;

b) celu ce tiene in arenda bunurile publice ale comunei, séu stá in alta relatiune contractuale cu comun'a;

c) ostasii, cari servescu in fapta in statulu armatei (marinei belice) cum si militianii (honvédek) in statulu activu;

d) functionarii de statu si municipali déca nu platescu alta dare in comuna afara de darea dupa salariele loru. — (Va urmá.

Concursu la posturi.

In „Buda-Pesti-Közlöny", fóia oficiale a gubernului Ungariei, se publica concursu la posturile de secretari judeciari, oficiali de manipulatiune si la protocólele funduari, posturi cu salaria preste si pana la una mie si mai diosu. Petitiunile instructe cu documente doveditórie de capace abilitate si servitiale facute dimpreuna cu alte atestate a se inmana presiedintelui acelei curti judecatoresci, unde vre concurentele a fi denumitu, celu multu pana in **15** Novembre a. c.

Tragemu luarea aminte a juniloru absoluti de jure, cá se concurga pelunga postulu, de cari se considera meritati, deodata: séu pentru cele ce urméza dupa elu, cá se nu remana in fine ignorati si eschisi cu totulu, dupa ce patronagiulu si maghiarismulu preferu pe ai sei si mai pucinu calificati; cei cu diploma de dreptu inse nu se potu preferi idioteloru in posturi, cari nu pretendu calificarea juridica, déca se afla juristi insinuati. Apoi la protocólele funduari ipsa suntu bune statiuni pana la o

inaintare. — Se taca rabulistii, cari imputa cautarea de posturi sub constitutiunea de facia, — ca-ce in Ungari'a constitutiunea nu e a maghiariloru numai, ci a tuturoru nationalitatiloru Ungariei, cari au asemene dreptu la beneficiale si servitiale tierei, si déca maghiarii adi o timbréza cá esclusiva maghiara, facu in contra principiului monarchiei si mane va fi ér' comuna — pentru tóte popórele — constitutiunea ungarica, ér' nu maghiara numai. Asia pasivara si ungurii chiaru si sub absolutismu si inca din cointielegere; ér' romanii decisera pentru totudéun'a a nu cede nici unu palmacu din terenulu ce le compete la vatr'a loru. Se nu confundemu politic'a nationale cu pretensiunile de dreptulu recunoscutu si de antagoni dupa adoptiunea principiului egalitatei cá base a statului. Unum faciendum et alterum non omittendum, pana candu se va róde rugin'a egemonica si in punctulu dreptului nationale politicu, cá principiulu se nu mai remana una satira revoltatória; ma inmormentatória de increderea si paciuic'a convietiuire. Asta trebuie se se aplaneze, cum cere principiulu, nu cum voiescu falsificatorii ecsecutarii lui. Eventus docebit; — numai se ne ferimu de: ticalosi mari'a ta! —

Cronica esterna.

Parisu 18 Oct. Dupa alegerea prine. Napoleon de dep. in Corsic'a cu demostratiuni se respandira faime de scomote mari bonapartiste, ele inse fura esagerate dupa depes. „Monit.“. Totulu se margineasce la catева manifestari in dóue comune si la catева strigari de „se traiésca imperatorsle“. Autorii strigariloru seditióse voru fi urmariti. Aceste turburari nu inspira nici o grigia. S'a luatu mesuri de precautiune.

Charles Ferry, comisariu estraordinariu, a trebuitu se ajunga eri in Ajaccio. Escadr'a, plecata la golfulu de Juan, a debarcatu in Corsic'a unu batalionu precum si marinarii echipagiului.

Berlinu 18 Octobre. Dóue conventiuni au fostu incliate intre Germani'a si Franci'a. Un'a din ele stipuléza desiertarea a siése departemente. Déca Franci'a nu va plati a patra diumetate de miliardu, precum si 150 milióne procente pana la 1 Maiu 1872, Germani'a va avé dreptulu de a ocupá din nou disele departemente. Aceste siése departemente suntu declarate neutre si trupele francese nu le voru puté ocupá decatu in numeru sucfiinte pentru a mantiené ordinea.

Cealalta conventiune privesce la relatiunile vamali cu Elsati'a si Lotaringi'a. Scutirile vamali voru dură pana la 31 Novembre 1871. Marfurile din Elsati'a si Lotaringi'a suntu scutite de tacse pana la 31 Decembre 1871.

Aceste dóue conventiuni suntu in o conesitate inseparabile si efectulu uneia depinde de ratificarea celeilalte. Ratificarile se voru efectuá pana la finele lunei Octobre. —

Caus'a boemo-nationale sta inca pe locu. Joi si Vineri s'a tienutu consiliu min. sub presidiulu Mai. Sale, inaltu care ascultá tóte parerile. Beust, Andrássy suntu contrari primirei acteloru de complanare; Mai. Sa totusi va respundé in rescriptu catra diet'a boema, ca actele ei se voru primi in principiu, si va provóca la tramitere in senatulu imperiale. Nu se póte spune, cu cata incordare au alarmatu dualistii pres'a si cea germana si a Angliei, care apera sustarea dualismului; inse pericululu pacei monarchiei e legatu mai multu de respingerea pretensiuniloru autonomice decatu de aperarea egemoniei dualistiloru. Se va vedé. —

Croati'a e linistita; revolt'a se atribue uneltiriloru celoru protegiati de Andrássy; si acum se scotu la tergu semne, ca croatii nationali au lucratu in conexiune cu internationala, cu comunistii parisiani, cu panslavismulu si cate tóte. Vomu vedé si adeverulu, care e nedependenti'a nationale de egemoni'a aspuritoriloru. —

Suveranulu Serbiei a calatoritu la Rusi'a; la Galati a fostu salutatu de min. Romaniei Costaforu.—

Orasiulu Parisu a oferitu cetatii Londonu una medalia, pentru ca a venitu in ajutoriulu reimpotrirei lui. Armele orasiului cu inscriptiunea „Fluctuat nec mergitur“ pe una, pe alta parte e inscrisu „Orasiulu Parisu cetatii Londonu. Reimpotorirea Parisului.“ —

Rom'a se va fortifica cu vr'o 22 fortificatiuni, cari voru costa la 183 séu 300 si mai bine mil. franci. —

Varietati.

— **Madam'a Hersilia cu d. Dr. Campanile** va da una siedintia publica aici in Vinerea acésta la doriti'a mai multora. **Programa** e: Partea I: 1. Preambulu musicale. 2. Magnetisarea prin potere de volintia. 3. Anestesie séu nesimtibilitate in contra dureriloru si gustului. 4. Activitate magnetica, poterea atractiva si repulsiva. 5. Dovedi de chiaravedere prin numires lucrariloru. 6. Straformarea apei magnetice. 7. Cuthia magica de secrete. 8. Extase musicale pana la cantecu. 9. Desteptarea.

Partea II: 1. Intermediu musicale. 2. Magnetisare in departare. 3. Strapunerea cugetelouru. 4. Straformarea atmosferei ce incungiura somnambul'a. 5. Alte dovedi de chiara vedere facia cu publiculu. 6. Multiplicarea poterei fisice. 7. Catalepsi'a partiale. 8. Desteptarea la unu timpu defiptu.

Se afla acum si unu esplicatoriu in limb'a cunoscuta publicului. Inceputulu va fi la 7 óre sér'a in sal'a teatrului. Pretiulu de intrare cá si celu pentru producțiunile teatrale curente. Dupa referatele diurnaleloru, siedinti'a publica a facutu petitindene mari efecte si a impresionatu si pe cei mai scrupulosi scrutatori. —

— (Medicina in contra anginei differice.) D. I. Surpateanu studiosu de medicina la universitatea din Turinu tramise si publica in „Tromp. Carp.“ Nr. 941 a. c. una indicatiune esperimentata la 58 copii afectati de angina difterica de Dr. Giovanni Caligari di Carrodavo din Itali'a, spre a salva viéti'a atacatiloru. Noi reproducemu acésta in favórea familieloru:

„Angin'a difterica cur'a eficace cu acidu fenicu. Tradusa dupa diurnalulu medicalu „L'Indipendente“ din Turinu.

„La finele lunei lui Iuniu a. c. se manifesta in Carrodam angin'a difterica, ca culpi improvisamente persóne in cea mai perfecta sanetate; la inceputu s'a aratatu cu pucina febre, cu durere la gatu si la gangli sub mascelari, ecsalá din gura o odóre fetida (puturóse) presentandu, la partea superióra a farenxului concretiuni mucóse de culóre alba-galbena, cu tumescenti'a sonsileloru si a ugoli (omusiorului), avendu o culóre violacee, simulandu o ulceratiune (ranire).

Primii infirmi curati cu medici ordinari, murira; adica: cu emoliente, purgante, sanguesughe, (lipitori), revulsive, emeticu, cauteridatiune cu nitratu de argintu cu acidu idro clorhidricu, gargare apa cu ocietu, de cloratu de potasu; la nimicu nu servira pentru a limitá reproducțiunea si intinderea pseudo-membraneloru.

Doctorulu Caligari Giovanni gasi prea eficace urmatoriulu metodu de **cura**: Se iea 4 grame acidu fenicu pusu in 600 grame de apa destilata si cu acést'a se face la fiacare quartu de óra gargarisme, insocite in acelasi timpu de alte gargarisme de apa cu ocietu a doue eguali, déca ocietulu e slabu; si déca ocietu e fórte, dose mai mari de apa. Esternamente se aplica la gatu de mai multe ori pe di lana, nu inse usata (cum este ea luata dela óie), si saci mici cu cenusie totu rece, mancarea si beuturi'a trebuie a fi reci séu abia calde.

Camer'a trebuie a fi aerisita si tienuta cu ferestrile deschise candu nu este ventu.

Copiii, cari nu potu adoperá gargarismu, trebuie a udá in intru gatulu cu solutiunea fenicu cu unu penelinu, séu cu o pensula de scama, séu cu unu degetu invaluitu cu o carpa de olanda curata, si din candu in candu se se dé cate o lingura multu diluata internamente.

Cu acestu metodu, doctorulu nostru, asupra a 58 de individi intre 4 si 10 ani in cea mai mare parte, nu avù decatu o copila de 7 ani deja vindecata, déra mórta in urma de recidiva (reiinoirea bólei). Doctorulu nostru nu se indoiesce a tiene acidu fenicu cá specificu anginei pseudo-membranósa. Vindecarea, dupa observatiunile sale, se obtiene cu 2 séu 3 din indicat'a solutiune. De si astu faptu cam lasa a teme o mica indointia pentru cur'a anginei difterice, credu inse oportunu de a recomandá acésta proba a propusului metodu curativu.“ —

Publicare.

Eschisivulu dreptu de vendiare de vinarsu alu urbei Fagarasiu se va esarendá, pre timpulu din 1 Ianuariu 1872 pana in finea Decembre 1874, pre cale licitatiunei, in 15 Novembre a. c. dominec'a la 10 óre.

Pretiulu esclamatiunei e 9100 fl. v. a. Doritorii de a licitá suntu datori a depune unu vadiu de 10%.

Conditiunile de licitare se potu vedé sub órele oficióse, la acestu magistratu.

Fagarasiu in 14 Octobre 1871.

Magistratulu urbanu.

Concursu.

Pentru ocuparea unui postu de invetiatoriu la scól'a centrala din Hatiegu se deschide concursu pana la 20 Novembre a. a. st. nou.

Cu acestu postu e impreunatu unu salariu de 300 fl. v. a. si dupa intarirea definitiva dreptulu de pensiune. Intarirea definitiva urméza, déca respectivulu in cei d'antai doi ani va dá probe de abilitate si portare buna. Limb'a propunerei e cea romana. Fii de granitiari, avendu asemenea cualificatiune, voru fi preferiti. Cererile instructe cu documentele recerute suntu a se adresá subsemnatului comitetu.

Sibiiu in 16 Octobre 1871.

Comitetulu administrativu de fondulu scolasticu alu fostiloru granitiari din regimentulu rom. I.

1—2

Nr. 2063/pol. 1871.

Edictu.

Licitatiunea de drepturi de carcimaritu a comunitatiloru: Balomiru, Sibothu, Vineri'a si Cugiru in scaunului Orastiei pe timpulu de trei ani 1872, 1873, 1874, precum si de moraritu in comunitatile numite si anume:

1. In Balomiru in mor'a alodiala din diosu cu 2 rote.

2. In Sibothu in mórele amendóue cu cate 2 róte.

3. In Vineri'a in mórele amendóue un'a cu 2 alta cu 5 róte.

4. In Cugiru in mórele amendóue un'a cu una róta, alta cu 2 róte

se va tiené aici in Orasti'a in cas'a magistratuala in 28 Nov. 1871 la 9 óre.

Conditiunile de licitatiune se potu vedé la subscrisulu inspectoru in Orasti'a.

Dela magistratulu cetatianu scaunalu.

Orasti'a in 18 Octobre 1871.

Ioane Balomiri m/p.,
inspectoru.

1—3

ADOLF GUST,

Juvaleriu, aurariu si argintariu,

face cunoscutu onoratiloru sei musterii si onoratului publicu, cumca si a stramutatu localulu argintariei din tergulu Graului in strat'a Vamei in facia cu cas'a dlui Schneider. Pentru increderea, cu care fùi onoratu pana acum atatu de desu, aducu prin acésta intim'a mea multiamita si me rogu si pentru viitoriu de concursulu binevoitoriu alu domneloru vóstre. Totu odata mi recomendu depusulu meu de juvaiere, manufacte, scule de auru si argintu precum si lucruri nóue si reparatiunei cu pretiulu catu se póte mai eftinu; din parte-mi me voiu sili totudéun'a a mi justifica increderea mie data prin acurata punctualitate si soliditate. 3—3 g.

Cursurile

la bursa in 24 Octt. 1871 stá asia:

Galbini imperatesci	—	—	5 fl. 67	cr. v. a.
Napoleoni	—	—	9 . 40½	„ „
Augsburg	—	—	118 . 15	„ „
Londonu	—	—	118 . 15	„ „
Imprumutulu nationale	—	—	57 . 35	„ „
Obligatiile metalice vechi de 5%			67 . 70	„ „
Obligatiunile rurale ungare			79 . 75	„ „
„ „ temesiane			78 . —	„ „
„ „ transilvane			74 . 50	„ „
„ „ croato-slav.			— . —	„ „
Actiunile bancei	—	—	771 . —	„ „
„ creditului	—	—	291 . 90	„ „

Redactoru respundietoriu
IACOBU MURESIANU.

Editiunea: Cu tiparulu lui
IOANE GÖTT si fiiu HENRICU.